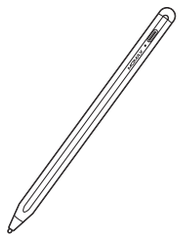
MOMAX

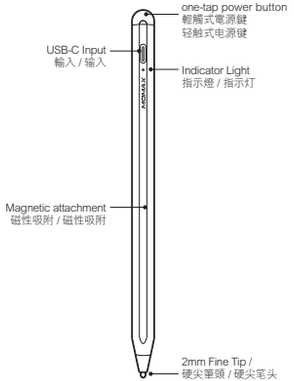
ONELINK

2-in-1 Active Stylus Pen
全兼容專用主動式電容觸控筆
全兼容专用主动式电容触控笔
(TP3)



Instruction Manual
使用說明 / 使用说明

N



Instruction for use / 操作 / 操作

1. Tap the sensor power button to switch between iPad mode, capacitive touch screen mode (e.g. iPhone/Android or tablets) or OFF. When LED is ON, it is ready to use. No other setup is required.
2. To recharge your stylus pen, connect your stylus pen to a USB charger via the USB-C cable.
3. Remove the stylus pen from the power supply when charging is completed.

1. 每按一下輕觸式電源鍵可開啟iPad模式、電容屏模式(例如：iPhone/Android或平板)或關閉觸控筆。當LED亮起時，即可使用。無需其他設置。
2. 要為觸控筆充電，請使用USB-C線將觸控筆連接到USB充電器。
3. 充電完成後，將觸控筆從充電器上移除。

1. 每按一下轻触式电源键可开启iPad模式、电容屏模式(例如：iPhone/安卓或平板)或关闭触控笔。当LED亮起时，即可使用。无需其他设置。
2. 要为触控笔充电，请使用USB-C线将触控笔连接到USB充电器。
3. 充电完成后，将触控笔从充电器上移除。

Compatibility / 兼容性 / 兼容性

	Model No. 型號 / 型号
iPad Air (3rd Gen)	A2152, A2123, A2153, A2154(IOS 12.2 - 12.3.1)
iPad mini (5th Gen)	A2133, A2124, A2126, A2125(IOS 12.2 - 12.3.1)
iPad (6th Gen)	A1893, A1954 (IOS 12.1.4 - 12.3.1)
iPad Pro	A1980, A2013, A1934, A1979(IOS 12.2 - 12.3.1)
iPad Pro (3rd Gen)	A1876, A2014, A1895, A1983(IOS 12.2 - 12.3.1)

* Compatibility depends on iPad models & iOS versions without further notice.
兼容性取決於iPad型號和iOS版本，恕不另行通知。
兼容性取决于iPad型号和iOS版本，恕不另行通知。

Indicator 顯示燈 / 显示灯	Status 狀態 / 状态
Green LED is ON 綠色LED燈亮 绿色LED灯亮	Stylus pen is ON with iPad mode iPad模式開啟 iPad模式开启
Blue LED is ON 藍色LED燈亮 蓝色LED灯亮	Stylus pen is ON with tablet mode / 平板電腦模式開啟/平板电脑模式开启
Green LED is flashing 綠色LED閃亮 绿色LED闪亮	Battery level is low 低電量警示 低电量警示
Red LED is ON 紅色LED燈亮 红色LED灯亮	Charging in progress 充電進行中 充电进行中
Red LED is OFF 紅色LED燈亮 红色LED灯亮	Charging is completed 充電完成 充电完成
LED is OFF LED 燈滅 LED灯灭	Stylus pen is OFF 觸控筆功能關閉 触控笔功能关闭

Model: TP3
Specification:
Capacity : 110mAh
Input : 5V⎓0.2A
Working time : 12 hours
Size : 9 x 165.5 x 2mm
Weight : 13.5g
Compatibility : iOS, Android & tablets

Contains:
1. ONELINK 2-in-1 Active Stylus Pen
2. Carrying pouch
3. 2mm fine tip
4. USB-C cable (18cm)
5. Instruction manual and warranty card

型號：TP3
產品規格：
電池容量：110mAh
輸入 ：5V⎓0.2A
使用時間：12 小時
尺寸 ：9 x 165.5 x 2mm
重量 ：13.5g
兼容性 ：iOS, Android & tablets

包裝內容：
1. ONELINK 全兼容專用主動式電容觸控筆
2. 收納筆套
3. 硬尖筆頭
4. USB-C 充電線 (18cm)
5. 說明書及保用證

型号：TP3
产品规格：
电池容量：110mAh
输入 ：5V⎓0.2A
使用时间：12 小时
尺寸 ：9 x 165.5 x 2mm
重量 ：13.5g
兼容性 ：iOS, Android & tablets

包装内容：
1. ONELINK 全兼容专用主动式电容触控笔
2. 收纳笔套
3. 硬尖笔头
4. USB-C 充电线 (18cm)
5. 说明书及保用证

修改內容:
綠色LED閃亮 低電量警示

有毒有害物质或元素附表

部件名称	有毒有害物质或元素					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr⁺⁺)	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
主机	X	O	O	O	O	O
配件	X	O	O	O	O	O

O：表示该有害有毒物质在该部件所有均质材料中的含量均在 GB/T 26572 标准规定的限量要求以下
X：表示该有害有毒物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超过 GB/T 26572 标准规定的限量要求

注：本产品标有"X"的原因是：现阶段没有可供选择的替代技术或部件

www.momax.net

WARNING
1. Do not dismantle or modify the product;
2. Do not store the product in wet conditions;
3. Do not keep or use the product near heat sources;
4. Do not let water or any other liquid flows into the inside part of the product's interface. This would cause damages to the product.
5. Avoid using bent or damaged USB cable.
6. Stop charging or using the product in case of battery expansion.

DISPOSAL OF ELECTRONIC PRODUCTS
1. Do not place the product as household waste;
2. Please dispose of discarded electronic products properly according to local regulations.
3. MOMAX encourages you to participate in electronics recycling program.

WARRANTY CONDITIONS
1. For any defect, in the judgment of our technician, caused under normal use, we are responsible for repairing free of charges 12 months commencing from the date of purchase at the discretion of our company;
2. A valid warranty card and original purchase invoice must be presented upon request of warranty service;
3. This warranty card shall not apply to the product if:
   (a) it has explicitly modified or repaired in any way by persons other than technicians of this company, or;
   (b) it has been damaged through misuse, malicious acts, negligence, inflow of any liquid, or;
   (c) losses or damages are caused by force majeure or natural disasters.
4. No alteration to this warranty card will be allowed;
5. The warranty terms and conditions are subject to change without prior notice;
6. Please retain your proof of purchase for warranty service;
7. Please consult the dealer about the product compatibility with your cell phone/ PDA before purchase. Product specifications are subject to change without prior notice;
8. Please visit www.momax.net for latest product information.

警告
1. 請勿自行拆開或改裝本產品；
2. 請勿將本產品存放在潮濕環境中；
3. 請勿將產品靠近熱源或於熱源附近充電；
4. 請勿將水或其它液體流入本產品介面內部，導致本產品損壞。
5. 避免使用屈曲或損壞的USB線材。
6. 如果本產品電池膨脹，請停止充電或使用。

如何處理廢棄電子產品
1. 請勿將電子產品當成家庭廢棄物丟棄；
2. 請依當地的法例規定處理廢棄的電子產品；
3. MOMAX鼓勵您積極參與電子產品回收計劃。

保養條款
1. 由購買日期起12個月內，如產品有損壞或故障，經本公司技術人員證實為在正常使用之情況下發生，本公司將提供免費維修服務；
2. 維修時必須出示本保用證及購買商號之發票正本，如果用戶不能提供，本公司有權不提供維修服務。用戶可能需要支付相關維修費用；
3. 保用期內，出現以下條款產品保用證自動失效：
   (a) 非本公司人員蓄意拆解或維修產品之任何部分；
   (b) 錯誤的操作如：非法接駁電源，以及水、污穢物滲入產品內導致產品損壞；
   (c) 不可抗拒意外事件或天然災害導致產品損壞；
4. 此保用證如經塗改，保用證自動失效；
5. 本公司有權增刪任何維修及保用條款而不作通知；
6. 如因錯誤使用本公司產品而導致手提電話或其他電子產品有任何損壞，本公司不會承擔任何責任；
7. 有關 MOMAX 原裝產品和您的手機或電子產品的相容性，請在購買時向經銷商確認。此產品規格隨時可能變更，恕不另行通告；
8. 請瀏覽 www.momax.net 瞭解最新產品資訊。

警告
1. 请勿自行拆开或改装本产品；
2. 请勿将本产品存放在潮湿环境中；
3. 请勿将产品靠近热源或于热源附近充电；
4. 请勿将水或其它液体流入本产品介面内部，导致本产品损坏。
5. 避免使用屈曲或损坏的USB线材。
6. 如果本产品电池膨胀，请停止充电或使用。

如何处理废弃电子产品
1. 请勿将电子产品当成家庭废弃物丢弃；
2. 请依当地的法例规定处理废弃的电子产品；
3. MOMAX鼓励您积极参与电子产品回收计划。

保养条款
1. 由购买日期起12个月内，如产品有损坏或故障，经本公司技术人员证实为在正常使用之情况下发生，本公司将提供免费维修服务；
2. 维修时必须出示本保用证及购买商号之发票正本，如果用户不能提供，本公司有权不提供维修服务。用户可能需要支付相关维修费用；
3. 保用期内，出现以下条款产品保用证自动失效：
   (a) 非本公司人员恣意拆解或 维修产品之任何部分；
   (b) 错误的操作如：非法接驳电源，以及水、污秽物渗入产品内导致产品损坏；
   (c) 不可抗拒意外事件或天然灾害导致产品损坏；
4. 此保用证如经涂改，保用证自动失效；
5. 本公司有权增删任何维修及保用条款而不作通知；
6. 如因错误使用本公司产品而导致手提电话或其他电子产品有任何损坏，本公司不会承担任何责任；
7. 有关 MOMAX 原装产品和您的手机或电子产品的相容性，请在购买时向经销商确认。此产品规格随时可能变更，恕不另行通告；
8. 请浏览 www.momax.net 了解最新产品资讯。

WARRANTY / 保用證 / 保用证

MOMAX

Model / 型號 / 型号: _____

Date of Purchase / 購買日期 / 购买日期: _____

Remarks / 備註 / 备注: _____

CUSTOMER SERVICE / 客戶服務中心 / 客户服务中心

Hong Kong and Macau:
Unit A, 4/F., Cheung Lung Ind. Budg.,
10 Cheung Yee Street, Lai Chi Kok, Kowloon, Hong Kong
Hotline: 852-2402 3186 E-Mail: info@momax.net

香港及澳門:
香港九龍荔枝角長義街10號昌隆大廈4樓A室
服務熱線: 852-2402 3186 電郵: info@momax.net

中国内地:
摩米士科技(深圳)有限公司
广东省深圳市深南大道7006号万科富春东方大厦7楼
邮编: 518000 全国服务热线: 86-400-886-0010
电邮: info@momax.net.cn

Copyright©2020 MOMAX Technology Ltd. All rights reserved.
MOMAX is registered trademark of MOMAX Technology Ltd.
All other trademarks are the property of their respective owners.

版權所有©2020 MOMAX Technology Ltd。保留所有權利。
MOMAX是MOMAX Technology Ltd 的註冊商標。
所有其他商標均為其各自擁有者的財產。

版权所有©2020 MOMAX Technology Ltd。保留所有权利。
MOMAX是MOMAX Technology Ltd 的注册商标。
所有其他商标均为其各自拥有者的财产。